n Of Japanese Archipelago Discussed At Pacific Science Congress

e Japanese archipelago came into recently by geographycists at the Congress here.
cussed at divisional meetings on eographyphysical sciences.
otheses were presented: the Japa- s formed by (1) the folding up (2) a portion of the Asian con- ached and drifting eastward and to form the Japan Sea thus se- e archipelago from the continent.
ese hypotheses was advanced by a of the Geophysical Institute of . is based on the "upper mantle convection hypothesis," which means that heat moves along the earth's mantle. ("Mantle" is the earth's interior beneath the lithosphere and above the central core.)

Ueda Theory Supported

The Ueda theory was supported by the theory advanced by V. Vacquiery of the Scripps Institute of Oceangraphy, Univ. of California.

The U.S. scientist announced that the 35 seamonuts in the waters near Japan and the northern Pacific, whose paleomagnetic directions he had measured, were found to have moved about 700 miles northward as though by an "escalator" about 100 million years ago.

Sadanori Marauchi of the National Science Museum, on the other hand, advanced the "continental drift" hypothesis on the basis of his study of the structure of the earth crust at the bottom of the Japan Sea by means of submarine artificial earthquakes.

Soviet geologist V. V. Belousov, however, categorically repudiated these two theories, which suggested that land moves, by arguing that the Japanese archipelago was originally a part of the continent. But it became separated when the Japan Sea area caved in to become a sea.

The thickness of the crust of the bottom of the Japan Sea was reduced by the process of "oceanization," an example of which is found in the Black Sea, according to Beloussov.

ook"

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

73 WEDNESDAY, SEPTEMBER 21, 1966 Toronto, Ont.

Jessie L. Beattie's Strength For The Bridge. Only $5.00

nada Confab Oct. 5,6

will propose mutual concessions in tariff rates se-Canadian, cabinet-level economic conference Oct. 5 and 6, trade officials said.
Ministry of International Trade said Canada he United States and the European Common nportance for Japan in the current Kennedy or linear tariff cuts.
as offered Japan a fairly wide "positive list" of industrial goods on which tariff concessions are considered feasible, but the extent of the tariff cuts proposed for these items are mostly below 50 percent and unsatisfactory for Japan, the officials said.

This is particularly true with machinery and chemicals in which Japan is most interested, they said.

On the other hand, Canada has been asking for Japanese tariff concessions on wheat, paper and pulp, aluminum, and some other industrial goods, the officials said.

The officials also said Canada is in a better position than Australia in tariff negotiations with Japan, because Canada is interested in the tariff rates of a certain number of industrial goods sold to Japan, whereas Australia's requests are almost exclusively confined to agricultural products.

During 1965, Japan exported to Canada goods worth $215,700,000 and bought from Canada goods worth $359,000,000, the officials said.

Any
5 lbs.
rge"

ll slim any ds free of

this chari- hphrase is Centre of ucing salon naving pro- uty contest

slim one hey say in oo good to so present e girl with gure after

equire that ale of over two hours eek. From 30 will be

m includes e exposure the public of bravery make sure se through. lars please Tokyo 409-

WW II Commander Dies

TOKYO. — Yasuji Okamura, 82, commander-in-chief of the Japanese expeditionary forces in China during the closing phases of World War II, died of stomach cancer here recently.

Osamu Itagaki Becomes 6th. Japan Amb. To Can. Sept. 23

OTTAWA.—Osamu Itagaki, 59, becomes Japan's sixth ambassador to Canada when he presents his credentials in Ottawa, September 23. He replaces Hisanaga Shimadzu who has been posted to Formosa.

Born in Japan in February 1907 he graduated in law from Tokyo University in 1932 and entered the Ministry of Foreign Affairs. He was posted to London, England, and in 1934 became attache at the Japanese Embassy in Peking. In 1936 he was named vice-consul at Shanghai and a year later returned to Tokyo. In 1942 he became second secretary at Peking, first secretary in 1943 and returned to Tokyo in 1946. In 1951 he was named Director of the Trade Bureau of the Economic Stabilization Board and in 1952 was appointed Consul-General in Hong Kong.

In 1954 he became Director, International Trade Bureau, Ministry of International Trade and Industry and in 1957, Director, Asian Affairs Bureau, Ministry of Foreign Affairs.

His first posting as an ambassador came in 1959 when he was appointed to head the Japanese Embassy in Norway.

In 1960 he represented Japan at the 16th GATT conference in Geneva. In 1962 he was appointed ambassador to the Philippines and in February, 1965, ambassador to India.

Ambassador Itagaki and Mrs. Itagaki arrived in Vancouver, on September 18 for a two-day stay, and reached Ottawa September 20.

Japan's first legation in Ottawa was opened in 1928 and in 1929 the first minister to Canada was appointed. There were four ministers to Canada before the war. Since the war Japan's diplomatic ties have had the status of an Embassy and there have been six ambassadors including Ambassador Itagaki.

Ambassador Itagaki

Immig. Minister Marchand Opens Two Tokyo Offices

TOKYO. — The Minister of Citizenship and Immigration for Canada, the Honourable Jean Marchand, formally opened the new office of the Canadian Immigration Service in Tokyo, Japan on September 19th.

Yesterday he officiated at the opening of the new Tokyo office of the Canadian Government Travel Bureau, a branch of Canada's Department of Trade and Commerce.

The opening of the two offices reflects Canada's broadening interest in skilled immigrants and in visitors to Canada.

Canada now has immigration offices operating in 37 major world centres, providing information and selection services for potential immigrants.

Hive of Bees Sting Gardener to Death

CHIBA. — A 39-year-old gardener in Yachimata north of here was stung to death by a swarm of bees recently.

Police said Hitoshi Otsuka was stung in the neck by about 15 bees when he accidentally touched their hive while trimming a hedge. He lost consciousness.

A neighbor gave him first-aid but he died about 20 minutes later, they said.

Otsuka also lost consciousness when he was stung by bees three years ago, police said.

Hornet's Kato Is Karate Expert

A young career at assumes a ABC telereen Hor-

rn in San in Hong ese kibei!) his father, us Chinese n the Bay

d to Hong was three grew up singers of n China.

Kato, Britt anion and The Green ring role. William Dozier describes him this way. "Bruce has one of the finest natural acting talents that I have seen in my years in the industry.

He is a handsome young man who fits the character perfectly, and his ability as a natural athlete also provides a good foundation for the role of Kato, who often steps in to save the Green Hornet when they are battling criminals."

Bruce had long wanted to visit the land of his birth, and in 1959 he traveled to Seattle, Wash., to attend the Univ. of Washington. This first taste of the United States was enough to make him decide to remain in this country.

He met his wife, Linda Emery, at the university. They have a 14-month old son, Brandon.

While Bruce was participating in the 1964 International Karate Tournament at Long Beach, he was encouraged to pursue an acting career.

His interest in Gung-Fu, an Oriental method of self-defense, was partly responsible for his getting the role.

Gung-Fu is still his favorite sport. He has participated in tournaments throughout the world and has written several books on the subject.

In addition to sports and acting, he is interested in philosophy and research. His library includes many volumes on Taoism, Zen Buddhism, Christianity and other religions.

The Lees reside in an apartment in West Los Angeles.

Lee stands 5 ft. 8 in., weighs 145 lbs., has black hair and brown eyes.

Mass Suicide Grave Found In Okinawa

TOKYO. — The remains of about 80 Japanese soldiers who committed suicide in the closing stages of World War II have been found in a trench on Okinawa. The government estimates that 90,000 military and 92,000 civilians were killed on the island.

"Ocha, Anyone?"

"Ocha" or green tea is perhaps the word used most frequently in Japanese conversation. It means not only green tea, but also refreshment in general. Drunk at all meals and at all hours, "Ocha" can tidy over many an awkward pause.

Whenever one feels tired of his routine work, one merely says, "Let's have some Ocha," and then chats with friends over a cup of Ocha for relaxation.

人は優れた農業者

ブラジル成功者百合氏のお話

南米ブラジル國サンパウロ州で六千エーカーの土地を所有して農業を営んでいる百合栄一氏が、ブラジルの國際農友会の米国農事視察團(主として青年達)に加わって北上した序でにトロントを訪問、義兄に當る平家宗春氏宅に滞在中先週金曜日夜農園ホールに十数名が集まって百合氏と座談ーた。

百合氏は二十才でブラジルに渡り在住四十年、若々しくて落ちつきのある人、主にポテートを作っているそうであるが、同氏の話の中にはブラジルにおける日系人の米作(あすこでは水田式の方が断然すぐれている)のこともあり、ブラジルの日系人については次のようなこともあった。

△ブラジルの日系人は戦後漸やくにして經済的地盤を築き得、政治的方面にも進出できるようになったがそれには日系人の數が多いということもあろう。

△あすこの日系人は、人に雇われるというよりも、大なり小なり、何かしら獨立して仕事をするという風があるのが特徴であろう。農事に關しては一般のブラジル人よりも断然すぐれている。(日系人が農地を買いとった場合、元の地主が日系人農園に雇われて農事見習いに働くといった具合)

△ブラジル育ちの日系人娘は、むしろ〝日本的〟であるといえようが、結婚等に對する一般の考え方にも漸次變化が生じて、今ではブラジル人との雑婚もボチボチ現われて來た。隣國に見られる〝早婚〟の傾的は日系人の間では見られない。

遭難多い

今年の日系漁者

【スラブストン】今シーズンのサケ漁獲は漁者にとつてよかつたと總体的にいわれているが、前半期北部でよかつたが、後半期南部に來た者、全期北部に居殘つた者、兩方面で當つた者のうちには二万弗の收入者があり、二千弗程度で終つた者もあつてまちまち。

今年はとくに日系漁者間に遭難件數が多かつたのが目立つ。不注意のほか自然の力を軽視し、また機械の智識に欠けていることなどが、その主な原因だろうといわれている。

すさまじい開發意欲

日本の取材團がカナダを語る

去る六月横濱より日枝丸でバンクーバーに十八日上陸した北米大陸取材踏査隊の一行は、晩春からアンカレージまで行き、そこからカナダを横断して米各地をまわつたが、この程ロサンゼルスに到着、日系記者との問答を行つた。

問 カナダとアメリカを訪られたわけですが、相違点といつたものは……

答 一口でいうのはむつかしいですけれども……カナダでは、米国以上のフロンチア精神が今もつて感じられますね。未開の土地に對する開發意欲のすさまじさ、といつたものです。米國内に入つてまず感じたことは、長期開發を終えてどつしりかまえているということでした。

十手術も紹介

早稲田大學生

既報、カナダで初の武道大會が來る十月九日夜七時半からト市内ユー・エス・エフ・ホールで行われるが、これには早稲田大學生の飯田綱規(二二)と若杉榮二(二二)の兩君が杖道を紹介。この二人は二段と四段で短杖や十手術もみせるという珍しい實演で、はるばる日本から來加する。兩君の滞在世話は市内各道場が分擔することに話がきまつたもので、大会後に兩君の歡迎会が催される予定。

●ト市日系合同教会の訪日にさいし、新生会では同会員の出發前に來る二十四日夜八時から教會パーラーで送別茶話会を催す。新生會員の訪日者は矢島、桐崎、寺西夫妻、江畑嬢、梅田諸氏である。

●如月クラブ十月の月例ダンス會は八日だつたのを十月十五日(土)午后八時から松尾スタジアオで開催と決定。

如月俳句會二十句

日焼して詩欲と世者にうとき額　湖青
噴水の前浮浪者大きな欠伸せり　小松
バス止めるスリルもあつて夏の旅　鯉城
うすもの着ゝ胸のうすきに老を知る　きむ
愚痴こぼす農夫に麥穂とがりたつ　あかしや
キャンプの夜星とる話うなづけり　紫苑
今日も亦暑からう朝から蝉の鳴く　陽山
鮭獲る唄も囃子の船の音　南原
帰途急ぐ炎天残る我が家懸ひ　淡水
鉢に育つ朝顔の伸びを目覚しに　健事
船揚の熱帯魚に他国者集ふ　たかね
耕音を飛ばせ遥れりチチロ鳴く　みどり
年老いて草刈る隣人炎天下　楚野
路の虹子と跳ぶ仕草の母美し　銀城
暑き夜あふいでくれし亡き母よ　タエ
音立ててふれ合ふ木の素夏の風　春尾
食ひ荒されし南瓜は畠に粗々し　きよみ
杖を離る朝顔螺旋をえがきつつ　畔道
軽きリズムに自動車は走る雲の峰　雨情
入り行けぬ話題に蝿の動き追ふ　登美

太平洋線はシーズン割引(12月・1月・2月)

冬の日本にいらっしゃい

日航お国めぐり⑧

訪日旅行は〝春か秋〟とお考えですか？冬の日本も楽しいものです。たとえば 南国の温泉場めぐりなど……。この頃は 時期的にもわりあい空いていて 宿のサービスは丁重。

しかも 日航のシーズン割引がお役にたちます。

こんどの冬こそ 懐かしい故国を訪れてみませんか——

指宿(鹿児島県) 戦後急速にひらけた日本最南端の温泉。湯量は抜群で 地下を3フイートも掘れば 温泉が湧き出すという。海辺の砂風呂も楽しい。

道後(愛媛県) 日本で最も古く 聖徳太子をはじめ あまたの天皇・皇族が入浴されたという記録がある。いまも旧本館まで湯をもらいに行く浴客が多い。

勝浦(和歌山県) 県下随一の漁港でもある。複雑に入り組んだ海岸線にそって旅館が点在 桟橋から船で浴客を運んでいる。

伊東(静岡県) 西に黒潮を望み 東に山を控えて 冬とても暖かい。町の歴史は古く 大温泉郷には珍しい上品なムードが漂う。御神火の島 伊豆大島も近い。

■〈日航お国めぐり〉にご希望をお寄せください！
〈テーマ〉 美しい風景・懐かしい祭・観光ルート・有名な人物など、何でも結構です。
〈応募先〉 Ad Div., JAPAN AIR LINES, TWA Bldg., 240 Stockton St. San Francisco, Calif.
〈方 法〉 ご希望テーマに、住所・氏名・年令・職業・出身県・この紙名を並記の上、メールで。
〈〆切り〉 10月末日 〈掲 載〉 12月初旬

東京へ週20便！
サンフランシスコ発 10:00 → 13:10 → 16:05
14:00 → 17:10 → 20:05
ロサンゼルス発 11:00 → 14:30 → 17:25
(注) サンフランシスコ ロサンゼルスはサマータイム

日本航空
JAPAN AIR LINES
Vancouver, ZE 6000; Calgary, ZE 6000; Edmonton, ZE 6000; Toronto ZE 13440; Montreal ZE 13440

三百六十五日

山手樹一郎

（三十八）

『ならねえ。こっちのいい出したのは千両だ。それをたった百両ばかりで、手が打てると思っているのか』

『いや、わしは渡辺さんに手を打ってくれといっているんじゃない。百両で納得するように、傳吉を説得して見てくれと、たのんでいるんだ。大体、今日の千両の掛合は大河原さんの胸から出たわけじゃなくて、傳吉にたのまれたから足を運んでいるんじゃないのかね』

理屈からいえば、大河原組は傳吉の代理できているのだから、こっちの話を獨断ではねつけるわけには行かないはずなんだ。それを獨断ではねつけて居直れば、大河原組が傳吉を種につかって、倉橋屋をゆすりにきたことになる。

大河原傳内のゆすりなら雷太郎は腕にかけても断然はねつける腹をきめていた。

それがはっきりこっちの顔色に出ているので、渡辺綱もちょいと一存では返答ができなくなってきたのだろう。

『殿さま、どういたしますかなあ』

綱が大河原のほうへ聞く

ちらっと隣の坂田金時に目くばせして立ちあがった。

『綱、殿さまはこの話は、今夜吾妻橋でつけろとおっしゃる。必ずその男に吾妻橋へ出てくるように、念を押しておくがいい』

金時が大河原にかわって綱に答え、自分はそのまま傳内について表へ出て行く

相かわらず堂々たる引きあげぶりである。

『おい、この掛合はおぬしのいうとおり、今夜吾妻橋でつけろという殿さまのお言葉だ。おぬし間違いなく出てくるんだろうな』

綱は改めて雷太郎のほうへ念を押す。

『わしは必ず出向く』

『暮れ六つすぎだぞ。いいか、万一すっぽかすようなことでもあると、そのたたりは倉橋屋のほうへかかるわかっているだろうな』

綱は店中の者をにらみまわして、そっちへも凄味を利かせながら、すっと立ちあがって土間へおり、やがて大河原たちの後を追って行った。

『長松、早く店へ塩をまくんだ』

番頭の一人がほっとしたように、小僧にいいつける

『へえい』

ちらへ』

大番頭の宮右衛門もほっとした顔つきで、すぐに雷太郎を元の座敷へ招じる。

『先生、おかげで店は助かりましたが、あなたさまは今夜大丈夫でございましょかなあ』

座がきまると、宮右衛門はさっそくそれを心配し出す。

『いや、そんな心配は無用にしてくれ。これが用心棒の役目なんだから、神にはまた神の考えも覚悟もある』

新治療薬

ぢによく効く

ぢによる出血や傷つけられたヒフによく効く治療薬。有名な研究所はぢ出血を無痛でなおす薬を発見いたしました。それはかゆさや不快さを速やかになおし、傷つけられたヒフを忽ちなおします。

今までの経験で、これらの痛みは知らぬ間になおりふくれた「ぢ」はちぢまります。

最も重要なことは、これを使うことで、長期間にわたり「ぢ」に悩まされることがなくなることです。

そうするには、新治療薬「BIO-DYNE」を使うことであります。傷ついた細胞をなおし、新しい細胞をつくりあげます。

新ビオ・ダインには塗り薬と挿入薬「プリパレーション・エッチ」があり、どの薬店からでも求められます。不満足であればいつでも薬代は返却致します。

トロント佛教會

九月二十五日（日）
午前十時半　日曜學校
同　十一時　朝の禮拝　渡辺開教使
午後二時　日中　渡辺開教使

日系人合同教會

ドーバーコート街七〇一
九月二十五日（日）午前十一時半
說教『鹽と光』　則末牧師
聖書マタイ福音書五ー一三ー一七
Rev. M. Norisue Phone 766-5632

花

贈つて喜ばれ受けて重寶！

當店を氣輕に御利用下さい
一切勉強させて頂きます。

CALLA FLORIST
727 Danforth Ave. (at Pape)
Toronto. Phone Day Or Night
466-9911

手輕な贈物

英文の日本料理書『スキヤキ』

二世の主婦や娘さん方への贈物に御利用下さい。

▽一冊送料共　一弗五十仙
▽代金同封で御申込下さい。直ちに送本致します。

ニューカナディアン

住宅賣買

トロント市のウイッアム・フィル・リアールエステート会社
日系代理人
黒田光雄
いつでも御相談に應じます。お電話下さい。
BUSINESS HO. 9-1161
HOME AM. 1-2581

●日本行切符　販賣代理

ビーアンドオー・ライン
プレジデント・ライン
●呼寄手續一切
●保險ー火災、自動車、病傷、海上、漁船

内田商會
晩市西ペンダー街六一五
電話六八四ー二七四七

日系人歓迎

おいしい支那料理をもって結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。

晩市　竹林園
BAMBOO TERRACE
155 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MU. 3-1935

トロント日系聖公會

電話エルイー一五五〇四六
九月二十五日（日）　午前十一時半
聖洗式
『超自然の生命』　今井司祭
☒教会學校　午前十一時半

日系セブンスデー・アドベンチスト教会

532 College St. BA. 6-0626
九月二十四日（土）　午后一時
『肉の思いは死なり』　麻生牧師

辯護士　鬼塚敏三

事務所　トロ市ヴィクトリア街二二一番地
電話イーエム三ー五〇〇二
自宅オエクスー一三三八八
一切の法律事務に應じますから御相談下さい。

トロント天理教祭日

毎月第一日曜日午後二時から催します。一般の方のご参拝を歓迎致します。

カナダ教會
會長　大倉トミ
160 Gracefield Avenue, Phone 247-9791

屋根修繕一切

住宅のルーフィング、シングルやり替え、トユやり替え、トタン仕事の御用命に應じます。オ州内、どこでもサービスに應じますからご通知下さい。

（カナダ屋根業協会々員）
經營　西島俊雄
All-Way Roofing Ltd.
Bus. Phone 421-3874
PL. 9-5095, HI. 7-1100

発売

お料理が早くできます おいしくできます

〈ハイ・ミー〉は、〈味の素〉に、肉やかつお節のうま味のイノシン酸ナトリウムを加えた、新しい化学調味料です。

お鍋に〈ハイ・ミー〉を少量振り入れるだけで、スープやシチューのベースが、手軽に、おいしくつくれます。肉でも魚でも和・洋・中、どんなお料理でも〈ハイ・ミー〉さえあれば、簡単においしくいただけます。キッチンにも、テーブルにも、シューカーをひとつ、おそなえください。

INSTANT COOKING BASE
hi-me

味の素株式会社　日本・東京

オリエンタル會食ルームでおいしいお食事をていねいなサービスで

（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家
トロント市　西ダンダス街一三一エー
電話　イーエム　八ー二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131-A Dundas St. West, Toronto.
Phone: EM. 8-2475 — UN. 1-0920

日系人歓迎

一流のコックをそろえ皆様のご来店をお待ちしています。お電話下されば配達もいたします。

中華料理　竹園

BAMBOO GROVE
692 No. 3 Road,
Richmond, B. C.
Phone CR. 8-0505
CR. 8-0506

四百人が参集

ト市協一世部の祝賀會大賑い

絶好の秋日和にめぐまれト市内各團体代表はじめハミルトンからも市協及びその他團体代表ほか市内在住一世たち約四百人が参集して、ト市協一世部の二十周年記念の大祝賀会は盛況裡に行われた。當日は總領事齋木氏、副領事坂上氏も出席し祝意を表した。二十余の余興もスムーズに次々とだされて七時半散會まで和氣あいあいの集りであった

兩角光雄氏が司会、カナダ國歌、司會者の開会挨拶先没者への默祷、川尻岩一会長の挨拶、ステージにならんだ六名の前会長の紹介（佐々木、横岡、角、棚月、古川、内田氏（欠席））があり、次の諸氏が祝辞を行った。

△ト市協会長佐藤ローイ△諸團体代表井手律△日系文化會館理事長荻野サム△全加市協會長井手エドワード△總領事齋木千九郎

終って川尻会長より前会長古川忠三氏に記念品、二十年間幹事をつとめてきた龜岡德衛氏に表彰額と記念品を贈り、龜岡夫人には池田夫人からバラの花束を贈って同氏夫妻の永年の貢献に報いた。古川、龜岡兩氏よりこの表彰に對する謝辞があって第一式をとじ、途中で弁當入りの二時間あ

討入りの衣裳

ト市協一世部の祝賀會余興の最后に、一世部男女役員さんたちが、ちようど義士の討入りのような衣裳で明治の歌『箱根の山』を合唱した。演出擔當の植崎さんのアイデアで、ハチ巻にハッピをつくり、勇ましい姿であった。

在加一世のおかげで　日加友好は増進した

ト市協一世部の二十年祝賀会における齋木總領事の祝辞要旨は次の通り。

一世部の二十年というものは歴史そのものであります。戦前、戦時と戦後を通して幾多の苦難を克服して今日の地位を築きあげられたことには、皆さんの胸中の感慨は無量でありましょう。在住一世の方々がよきカナダ市民として努力されてきた名譽のおかげで、日加關係がよくなってきています。そして近くは椎名、福田、藤山、松野、三木各大臣がカナダ首相ら外相らとオタワで会談しますし、両國間の文化的經濟的にも理解が増進されて参りました

ご承知の通り、マーションン移民大臣が目下訪日して外務省當局者と技術移民の受入れについて話し合うというまでになっていますのも、一世の方々の名誉が確立しなければ、そして一世がカナダ社会に重要なパートを果していなければ、實現しないことでありましょう。

と自重をもってよきカナダ市民として、日本の傳統と誇りを持ちつづけて行かれるよう切望いたします。

日本戰記映画

米國が返還

【東京時事通信】文部省は終戰のとき米軍に没収され現在ワシントンの國立国会圖書館に保管されている劇映画・ニュースなど一千六十七本を復製して返還して貰うことになり、プリントの費用など約二億三百万圓を来年度予算で要求している。この中には『五人の斥候兵』などの名作劇映畫や『マレー戰記』などの記録映畫が含まれている。

アメリカで戰時補償法が改正され、この程米大使館を通じ、没収したフィルムは返せないが、著作權は日本側に返還すると通知してきたもの。文部省は關係者と協議のうえこの内一千六十七本をプリントすることになったが、フィルムは研究用で、一般公開はできないことになっている。

日加學者ネズミ狩り

日光産をカナダに持ち歸る

【東京】日光高原のネズミ族にとって去る一日は危險きわまりない厄日となった日本とカナダのネズミの研究家、ネズミの捕獲にかけてはナンバー・ワンの腕前を誇る二人の動物學者、國立科學博物館、今泉吉典博士とカナダ・オタワ市の國立自然科學博物館のバンフイールド館長が太平洋學術會議の野外研究『日加親善ネズミ取り旅行』に現われたのだから——。

まず第一にねらいをつけた『谷地ネズミ』はもともとカナダなど寒帯地方の動物だが、日本でも標高千五百メートル以上の寒冷地に生息している。氷河期の遺存種とみられているこのネズミをカナダへ持ち歸り、形態の比較研究をするとともに、日光産ネズミをカナダの山野へ放ち、生態の違いを調べようというもの。

一日朝には谷地ネズミ、ヒメネズミ、体長四センチ体重約五グラムの世界一小さいほ乳類トガリネズミなど八種類約八十匹がまんまとワナにかかった。バ博士は『この生きものはわたしの息子も同然、これで日本にきた最大の目的を果しました』と大喜び。そのかたわらで今泉博士が『まずは豊獲でした』との成果に満足そうだった。

來年新一弗札を發行

カナダ百年のシンボルを描く

【オタワ】一九六七年にカナダのドル札はニュールックを持つことになる。百年祭記念のドル札は百年祭のシンボルと印刷文字の變更が重点となり、裏面には一九一六年の火事で焼失したカナダ最初の國会議事堂が描かれる。

この一弗新札は六七年に發行されるのみで、六八年には現在流通している札が再び發行される。コレクターのために一定數の札のシリアル番号一八六七―一九六七が印刷したのが用意されてあるので、手數料三十五仙をふくめて送金すれば來年一月までにとどける由

八八才の小林老

【ウインフィールド】九月十日小林芳翠宗匠の八十八才の誕生日に當り、子供さん達によりバーノンのロタス・ガーデンにて親戚友人達を招いて盛大なる祝宴を催した。因に芳翠氏は元氣旺盛にして心身共に健やか毎日讀書、俳句、菊作りに余生を樂しんでいる。

自賀短歌

芳翠

夢の如く八十八となりにけり　余生は神のみ心にあり

人事消息

■結婚

▲晩市の北村志須子夫人の息輝雄ポール氏と同市の田口佐太郎氏夫妻息女弘子アイリン孃は九月三日佛教會で生田開教使司式で結婚ダブリユ・クー・ガーデンで披露した。

移轉 私達は左記へ移轉いたしました。今後共宜敷くお願い致します

増原興兵衛
増原章康
家族一同

3095 Rosemount Drive,
Vancouver 16, B.C.
Phone 437-1352

求 中華料理店の皿洗い。午后五時以后に電話二二一二五〇八のパックを呼んで御相談下さい。（トロント）

求 シャーツ・フィニッシャー。經驗なくともよい。指導する。ベストウェー・クリーナース・ト市ベイビュー街一五一八。電話荻野サム六五一―四九四一

求 ガーデン・ヘルパー一、二名入用。電話四二一―二九四七（高島）

求 ラッカーマン二、三名至急入用。年中の仕事年とった方でも足が丈夫ならば働けます。重い仕事ではありません。場所はト市セント・クレア街とヤング街近くのグレネット・クラブ。お望みの方は早速私まで電話して下さい。四六一―四三四七（午后五時以后）ト市内ゲインズボロ街四四

求 家庭でブラウス縫い。當方で配達し、ピックアップいたします。電話ネリー・三六三―四五八八又は三六三―三七八二（トロント）

賣 好評の日系カナダ人物編（英文）『橋の畳みに』一部五弗（郵税とも）　ニューカナディアン

Continental Family Co-op.
460 Dundas St. W., Toronto
EM. 6-5589 — EM. 6-5711

夏用の日本食品
日本のお藥り
◇専門薬——かんわの『胃腸薬』かんわの『婦人湯』かんわの『関節リユウマチ湯』『若素』『奇玉神教丸』『大貫胃散』その他
ご注文は迅速にお届け致します
大陸家庭消費組合
トロント市西ダンダス街四六〇
電話　イーエム六―五五八九
イーエム六―五七一一

●賞與品が必要品に変りました！
○電氣飯焚釜　大　中　小
●結婚のお祝に自家用に如何？
●使つて初めてわかりました。とつても便利です
○卓上漬物器　特大　大　中　小
●新婚の方への贈物に最適！
ダンダス　ユニオン店
電話　イーエム四―七六九二
イーエム六―三六六三
DUNDAS-UNION STORE (EM. 4-[illegible])
173 Dundas St. West, Toronto

定評ある
古屋の優秀米
特選米
チエリースター米
益々好評の松印白米
◎新着品
最新型米びつ　大　中　小
ハイ・ミー
味の素の複合調味料
即席でだしがとれます
日本送金は早くて確實な古屋で
古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
251 SPADINA AVE. TORONTO 2-B, ONT.
PHONE: WA. 1-[illegible] — WA. 2-[illegible]

沿海州の旅（一二）

森　研　三

ハリファックス市はシャンプレンが三百五十年前に上陸して以來、カナダの歴史のページをふやしてきた古くからひらけた港である。半島になっていて、市中が丘の地形の市街。下町、中央あたりに『シタデル・ヒル』（衛城の丘）があり、ら線状になった車道で頂上のお城までのぼると、市は目の前にひろがってみえる。とくにここからの夜景はちょうど、グラウス・マウンテンの中腹あたりから晩市と北晩の眺めに似ているようだ。

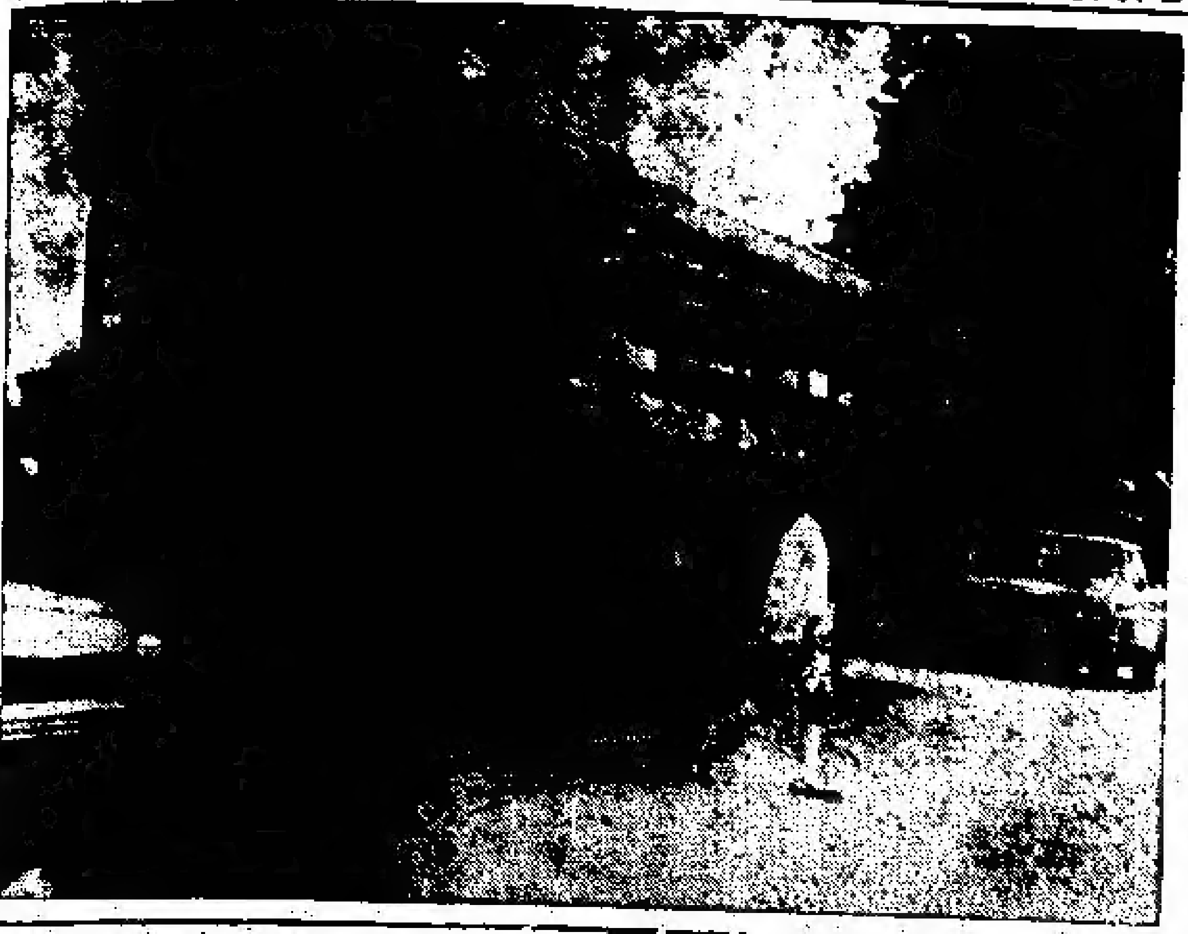
シタデル・ヒルの近くに照光されて浮び立っている『オールド・シティ・クロック』（古都の時計）が昔から今日までの時代の變遷を見守っているようだ。對岸ダートマウス市との間にかけられたアンガス・マクドナルド橋上には、ヘッドライトが美しく羅列して交錯は頻繁である。橋下にはカナダ軍艦五、六隻が威容な姿をみせ、軍港であることを留意させている。

ハリファックス市では第一次大戦の最中、一九一七年に火薬を満載した軍用船が大音響と共に爆發し、市民千八百人を殺し、八千軒以上の住宅を灰にした惨事があった。この爆音は前記ツルロ市にまでひびきわたったという。

火災といえば、ケ州ガスペ半島にあるルーサルスキーという町も十數年前、下町に出火したのが、セント・ローレンス河から吹きつける強風のために大火災となり、下町をなめつくしたことを記憶している。同町の觀光事務所でそのことを話すと、このオフィスのあるあたりから、と窓外を指さして一面火の海になったというのでみてまわった。いまは立派な商店街となっており、半島で最大、最新な町として活發である。

ハリファックス市からドライブで三十分ほどのところにペギイス・コーブがある。大西洋岸の一見平凡なコーブ（入江）で二隻の漁船、數隻のローボートが浮び、岸邊には土産店が二軒のほかは漁師の住宅が三、四軒あるだけ。ところが、ここで畫家が寫生した繪がたちまち有名になり、ペギイス・コーブを見逃してはノヴア・スコシア州をみたとはいえない、というほどに宣傳されてしまった。

よいといえば干潮時でもそして外海は波立っていても、ここだけは別世界のように靜かで油を流したようなおだやかな海面であることだ。それがために、岸に危なく建っているものがカメラのレンズのように海面に寫って、畫家にとってはたまらない寫生の對象となっている。



州内のハイウエーや市内でスクール・バスがレッド色のサインを明滅させてストップ中は、バスの前後の自動車は完全ストップしなければならない。違反者は罰金を徴せられる。

シルクロードの旅

—（一二）—

私は群衆にまぎれて『信者以外は危險だ』といわれている聖堂の中庭まで進んでいった。廣い大理石の庭は男たちでびっしり。古いしきたりに從って女の姿はない。『カルバラー』『ホセイン』『アァー』マイクから絶えず流れる聲に、男たちはすわりこんで聞入りあるいは次々とはいってくる胸打ちの集團を迎える。その庭で私はほんとうに久しぶりに、大の男が聲をあげて泣く姿を見た。

外國からの教徒と間違えたのか、聖堂の中をのぞきこんでいる私に、下足番の青年が『中にはいれ』と合圖した。[illegible]冷い聖堂の床。あるいは立ってメッカの方にいのり、あるいはすわってコーランを讀む大勢の男女の聲が、低くどよめいていた。

突然目に入った金と銀色にさん然と輝く大きなサクと、それに群がって取りすがり、すすり泣いている男女。イマム・レザーの墓だ。近づくと中に棺が見える。私の足もとで、小さな子供を床に放り出し、赤ん坊を抱いたチャドルの若い女がサクに身をすり寄せて肩をふるわせて泣いている。

數百年前に死んだ殉教者をしのぶこの熱狂ぶり。いつも無氣力そうなイラン人に、私がはじめて見たエネルギー。三年前のテヘランの暴動が、近代化を恐れた地主、僧の『イスラム法に反する』という扇動で起ったという理由がうなずけた。しかし、これはまさに世界の奇習である。あるテヘランの役人が『近代化をはばむ最高のもの』と嘆いた信仰の異常さを、私はまざまざと見た。

家庭ヒント

▲ちょっとした思いつきヒントをお知らせしましょう

▲裁縫箱のなかに小さい磁石を入れておくと、針がフロアーに落ちたり裁縫箱のすみに入りこんだときに磁石で簡單にとれて重寶します。

▲洋服についた小さいゴミや毛糸はなかなかとれにくいものですが、セロハンテ[illegible]上に二、三度あてると、きれいにおちます。

結婚御挨拶

北村輝雄　ポール
田口弘子アイリン

右両名儀豫て婚約中の處、去る九月三日晩香坡佛教會に於て生田開教使司式の下に結婚式を擧げ引續きダブリュ・ケー・ガーデンにて些か披露の宴を催しました節は御多用中にも拘らず且遠路の處御臨席下されその上御丁重なる祝辭、過分なる御祝品、御祝儀等身に余る御芳志を戴き幾重にも厚く御禮申上げます。何卒若い両人に對し今後共宜しく御指導と御交誼を賜りたく略儀乍ら紙上を借りて御禮旁々御願申上げます

晩市　母　北村　志須子
晩市　父　田口　佐太郎
　　　母　　　　春江

退院御禮

私事ながらく入院加療中は多くの皆々様に御心配をおかけ致し、御多忙中のうちを度々御見舞いを賜り、其上お花　お見舞品等を頂き御芳志の程衷心より厚く御禮申上げます。

一時は絶望に近い重態におかれましたが、皆々様の深いお祈りと醫師及び看護婦らの眞心なる御看力によって幸い快方に向い、去る八月十三日退院させて頂き自宅で養生できるまでに相成りました。

本來なれば一々御禮状を差上げて御厚意を感謝いたしたいのですが、とどきもれがあっては却って失禮と存じ、ここに紙上を借りて失禮ながら、皆々様に厚く御禮申上げます。

トロント市
橋詰わき

トロント、バンクーバー、ウインニペッグ、モントリオールの方々へ

結婚御挨拶

吉原健次ケネス
藤田ヒロコ

右両名儀豫て婚約中の處、去る八月廿七日コールデール佛教會に於て河村開教使司式の下に結婚式を擧行。引續きレ市ローダスインに於て些か披露の宴を催しました節は御多忙中にも拘らず臨席の榮を賜り御丁重なる祝辭、祝電並に過分の御祝儀、祝品を戴き誠に有難く厚く御禮申上げます。尚今後共両人に對し一層の御指導と御交誼を賜り度く略儀乍ら紙上を以て御禮旁々御願申上げます。

リッチモンド　父　吉原　元一郎
　　　　　　　母　　　　久代
コールデール　父　藤田　宰太郎
　　　　　　　母　　　　多美

印刷物一切

—迅速・鮮明—

トロント市西クイン街四七九
ニューカナディアン

感謝

本紙の奉仕と活躍を御支援下さる次の方々からの御寄付を深謝申上げます。　ニューカナディアン

△オカナガンセンターの小林傳兵衛氏　八十八才の誕生記念
△リッチモンドの吉原元一郎氏夫妻　息の結婚記念
△トロントの天野藤太郎氏夫妻　息の結婚記念
△トロントの濱崎カズ氏
△オークビルの織田逸雄氏夫妻とトロントの小原秋平氏夫妻　息と息女の結婚記念
▲ウインフィールドの宍戸タラ夫人　故英雄氏記念

●前號誤報訂正　大阪千助氏夫妻の結婚五十周年祝賀會は十月九日（日）夜日光ガーデンで

新吹込詩吟盤入荷御知らせ

日頃御自慢の詩吟の上達ぶりは如何ですか？詩吟のお稽古に耳よりなニュースを御知せしましょう。今度東芝レコードより發賣されています國誠流宗家、荒國誠先生の傑作で各曲共背景が先生じかに御書き落されたおなじみのものばかりです。吟舞のお方には振つけがついております。お値段も送料共一弗七五仙であります。

△詩、城山、舟南行、嚴元二使安西△富士山、風雨宿泊、芳野懐古、華陽真△川中島、太田道灌、白虎隊、九月十日△白虎隊△薬見行、九月十三夜、金州城、熊本城△常磐抱子圖、貫弘道館梅花、前雲山、静夜思、△兒島高徳書櫻樹、泊天草洋、偶成

劍舞詩刀流日比野雷風關根峰子

日本各社レコード・書籍・雑誌

K森田輸入賣捌所

418 East Hastings St., Vancouver, B.C.
電話　二五四－三七一三

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.,
Toronto 2-B, Ont.
Phone EM. 6-55

毎週水・土二回發行
購讀料金 半年四弗(前) 一年七弗(拂)
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

相互關税引下げ 日本側が持出す

五大臣が十月オタワを訪問

【東京】来る十月五、六日オタワで開催の第四回日加閣僚委員会で、日本側は関税率の相互譲歩を提出することになろうと通産省當局は今週語った。

同省によると、目下進行中のケネディ・ラウンド交渉における関税率低下でカナダは米国および欧州共同市場について第三位の重要貿易國であるとしている。

カナダ側は日本に対して関税低下が可能とされる産業物品の関税額なリストを提出しているが、これらは日本側が要求するリストの五〇%以下で、日本にとつては不満足のものである。とくに機械類及び化学用品について不満的な関税レートである。

一方、カナダ側も日本に対して小麦、用紙、パルプ、アルミニュームその他産業物品に対する関税譲歩を要請している。通産省筋では一九六五年度において日本は二億一千五百七十万弗價格をカナダに輸出しており、カナダから三億五千九百万弗價格の物品を購入したと當局は語っている。

五大臣出席

第四回日加閣僚委員員の日本政府代表の出席予定者および議題などが先週末きまった。出席閣僚は椎名外務、福田大蔵、松野農林、三木通産、藤山経企の各相でいずれも夫人同伴。議題は(一)国際情勢一般(二)日加経済の現状と問題点(三)国際貿易経済問題(四)日加貿易経済関係(五)その他産業移住、万国博に関する諸問題となつている。

特別機で出迎え

日本から五大臣がそれぞれ夫人を伴い十月五、六の両日オタワで行われる日加閣僚委員会に出席のため訪加するが、一行は二日晩市空港着、カナダ政府特別機にのりかえて一氣にモントリオールにつき、ロレンシャアン山地の名勝で休養、その間夫人がたはモ市で買物。

四日オタワにつき、大臣さんらは會議にのぞみ、夫人のうちナイアガラ・フォールスをみていない方を政府の案内で見物。大臣のうち二名は会議後晩市に向って歸国、残った大臣はモ市万国博の工事を見學するはずになっている。

聖戦に進展

【國連】ウタント国連事務總長は先週末、ベトナム戦は『聖戦』にまで進展したと世界に警告した。同事務總長は戦争を終結させる唯一の途は、主義の相違を忘れ、ベトナム人の國家的存在と生存を保持させる行為であるとしている。總長のこの演説は辞任の決意の固いことを裏付けるものであり、最后的な演説とみなされている。

日本移民 無制限に歓迎

マーション大臣が申し入れ

【オタワ】目下訪日中のジョン・マーション移民大臣(夫人同伴)はこのほど東京銀座のまん中に設けられたカナダ観光事務所の正式開設式にのぞみ、また今年六月開設したカナダ・ツーリスト・センターの正式オープニング式にのぞんでそれぞれ開所を宣言した。

マーション移民大臣はその後外務省に椎名外相を訪れ、カナダは有資格の日本技術者を無制限に歓迎し受入れる用意があることを申入れた。日本政府側としても、カナダのこの要請にできるだけ應じて有能者を送り出すことを約束した。

移民大臣一行は品川のソニー會社を見學、都市観光など行ったのち、二十一日英國機で香港に向う予定。

スカルノ追放の運動 日を追い雪だるまに

【香港】インドネシアのスカルノ大統領と批判者の對決は間近かに迫っている。スカルノ追放運動は日を追いはげしく雪だるまとなっており、それは来る十月一日、昨年のクーデター失敗で六人の陸軍首脳者が處刑された記念日に最高頂に達するものと期待されている。

首都ジャカルタの各新聞も最近、憶面もなくスカルノ大統領の私的生活を批判し、三名の夫人をとりまく族のデカダント的生活を報じて、學生團の反スカルノ運動に火をつけている。

しかし一方、インドネシアの統一をはかり、獨立をかち得たスカルノ大統領は依然として一部民衆の絶對的支持をうけている。これらのグループと反對グループが街上で衝突して死者までも出した事件が起った。

對加 輸出規制 交渉まとまる

【オタワ】對加日本品の輸出制限數の増加交渉は先週末終了したと通産省が發表した。制限増加は期待したほどでなかったと同省では語っている。カナダのテレビ・メーカーは日本製テレビ輸出に制限制を設けよと強く要求しているが、オタワ當局はこれを無視、日本側の自主規制にアピールしたにすぎない。クオーターから除外された主なるものはツランジスター・ラジオ、エラスチック製品、婦人用手袋等であり、クオーター追加品はなかつた。

空の旅活氣 全日空大喜び

【東京】全日空、日航の事故で國内線の空の客が減り込み状態のこのころ、全日空では『新婚旅行をねらえ』という六月ごろからのセールス作戦が成功、このほど同社の集計によると、十、十一両月の新婚旅行約七千組の予約をとった。

同社ではこの両月には六十便以上の臨時便を仕立てなければとうれしい皮算用。また一宮崎線にローカルで初めてのジェット機、ボーイング七二七型機を十月十六日から就航させようと、久しぶりに活氣をみせている。

このセールス作戦は全國の結婚式場に網をはり、式場申込み者があるとすぐ社員が出向いて空の新婚旅行を勧めた。全社あげてのセールスぶりとあつて、岡崎同社長は『私が仲人する組は、別に勧めなくても空を利用してくれるようです』とエツに入っている。

増俸三九%要求して 年末に郵便夫ストへ

○…賃銀引上げ三九%の要求をオタワ政府が認めなければ、カナダ國内の郵便配達人は、年中でいちばん忙しいクリスマスめがけて一斉ストに突入すると郵便配達人労組が今週發表した。

○…同労組のト市支部員は先週末組合員大会で、増賃を来る十一月十五日までに政府が承認しなければ、その后全國九千五百のポストメンは職場をはなれ、郵便局にピケットを張って一歩も入れさせないと豪語しており、緊急事態令が出ても、警察行きを覚悟していると鼻息はあらい。

○…三九%の増給はポストメン一人當り年二千八十弗にあたるもので初任給年四千二百弗、五年后四千九百六十五弗であるのに、二千弗一躍ふやせというわけである。すでに一部では郵便の年末ストが實施すればカナダで最も不人氣者になるだろうと非難されている

予期以上 入場券前賣り

万國博え千五百万弗の現金

【モントリオール】カナダ万国博入場券の前賣り成績は予期以上のすばらしさで現在のところ千五百万弗のチケッが賣却済みとなっている。入場券はパスポートと呼ばれるもので、来年二月末で締切られる前賣りまでには二千二百五十万弗が前賣りされるものと推定されている。

(エキスポ一六七の前賣り計畫は八カ月をたつてこれだけのセールスをあげているが、ニューヨーク博は百万弗賣るのに一年を要した)

前賣り千五百万弗は米國からうけたもので、万國博から前賣パスポートを購入した額は合計三千九百万弗とされておりこれからピーアール用として大会社などが買うことになろうとみられている。

ビーシー州では今年七月中に、二百七十三の個人商店からシーズン・パスポートの購入があつたと取扱い銀行が發表しており、沿海州も七月中に二百四十五通のシーズン・パスポートをさばいた。しかしなんといつても地元のケベック州では七月中に七日間及びシーズン券を買い求めた數は七万三千九百二十人で第一位であり、オ州は同様パスポートを四万二千二百五十九買い揃つている。

日本みかん 自動販賣機

【東京時事通信】三重縣の青果販賣農協はみかんの販路擴大の一策として全國の主要都市に自動販賣機を備えつけることにしている。この自動販賣機は量としては七〇キロのみかんが中にはいつており、一〇圓玉を入れると自動的に一個でてくる仕組みになっているが冷却装置と送風器をとりつけ、二日ないし四日に一回のわりあいで、みかんを補充したり、とりかえたりして新鮮味を保つことにしている。

この機械は十二月下旬から、東京、大阪など大都市十カ所の繁華街にお目みえするが『一〇圓玉でみかんが一個買えるのは消費者にとつて魅力でしょう』と同農協ではいまからその効果に大きな期待を寄せている模様。

Dates And Doings

[Ike]bana Lessons To Start At J.C.C. Centre Sept. 28

TORONTO.—Ikebana — the art of flower arranging — lessons [for] beginners will begin at the J.C. Cultural Centre on Wednesday, September 28th at 8:00 p.m. under the teaching of Mrs. Kyoko Abe. The fee for 10 weekly lessons is: J.C.C. Centre members — $20. Non-members $25.

Cost of flowers is $1.00 extra per week —J.C.C. Centre.

• • •

Rev. Kyogoku To Guest Speak At Buddhist Church

TORONTO.—The religious committee of the Toronto Buddhist Church announced that the Reverend Miss Yurii Kyogoku, assistant professor of library science, Ohio State University and minister of the Cleveland Buddhist Church, will be the guest speaker at the annual memorial service on October 2, 1966 at 11:00 a.m.

The Dana ladies are planning a program for Miss Kyogoku. Details of the Dana plans will be made public at a later date.

T.B.C.

• • •

Nisansei Kai Begins Season With Dance Oct. 1st

TORONTO. — To begin what we hope will be another season of exciting activities, the Nisansei Kai would like to invite everyone to participate in all the forthcoming events. The first event will be the Fall Kickoff Dance at the War Amputations Hall, corner of Bay and Wellesley on Saturday, Oct. 1 at 8:00 p.m. Dress is casual and the admission is only $1.50 per person. We sincerely hope to see a lot of unattached males and females in attendance because of the convenient location.

The following months will be full of interesting activities and projects such as bowling, skating, curling, skiing and dances.

We are also planning a fund raising project in aid of the Nipponia Home's building program. Any further ideas you may have on these and future activities will be welcomed.

P.N.I.

• • •

T.B.C. Dana Scholarship Reaches Goal of $4,000.

TORONTO.—The Toronto Buddhist Church Dana Scholarship Committee announced that the initial goal of $4,000 was reached by August 1966. This amount has been invested wisely and the accrued interest will be returned in the form of scholarships to two deserving students next year, Canada's Centennial Year. This scholarship is one of Toronto Buddhist Church's centennial projects.

In the course of soliciting the scholarship fund, the committee members willingly contributed their time and energy, especially in keeping the church members and friends informed of the progress. Each donation carries with it some heart warming story of beauty, sacrifice and religious fervour.

The Toronto Buddhist Church goes on record to thank all those who made it possible. —T.B.C.

• • •

Annual B.C. Nisei 5-pin Bowling Tourney Oct. 8, 9

RUTLAND, B.C.—The 12th Annual B.C. Nisei 5-Pin Bowling Tournament is scheduled for the Thanksgiving weekend, October 8th and 9th at the Valley Lanes in Rutland, B.C.

All Nisei bowlers of the neighboring cities are invited to participate in the largest Nisei 5-pin bowling tournament in Western Canada. Over 50 bowlers from Vancouver are motoring to Rutland and many more from Kamloops and Vernon. We therefore expect a record entry for a tournament held in an Interior centre.

The scheduled events include: Mixed, Men's and Ladies and All-Star.

Team events, Doubles and Singles events. Vancouver is seeking to regain the JCCA Grand Aggregate Trophy. Trophies and cash prizes will be presented at the windup banquet. Hope to see you in Rutland! —K. Nakamoto

When Buying Or Selling A Home
Call: KEN HORI
K. HORI
REAL ESTATE
MEMBER OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 Perivale Cres. Phone: 261-5194
Scarborough

ライチー
Lichee Garden
中華料理
(Dining Lounge)
118 Elizabeth St. Toronto, Canada
Phone: 364-3481
(4 Lines To [Se]rve You)
CATERING SERVICE — "TAKE-OUT" ORDERS
Banquet Facilities
For Business Or Private Parties
WEDDING RECEPTIONS (Large or Small)
DINNER MUSIC NIGHTLY

The New Canadian's . . . . . .

Cosmopolitan Cuisine

Cherry Sherbets

Sherbets soft enough to sip through a straw are excellent Indian summer fare. These amiable fruity drinks come a long way a long time ago; they crossed a world from the Orient to England to colonial Virginia. The Turks and the Persians, who originated both the name and the drink, often cooled their sherbets with snow.

"The Virginia Hostess," being recipes for "collations, comfits and drams" from 18th century cookbooks, said that sherbets are a delicious beverage composed of cream mixed with various articles such as almonds, tea, pistachios, and the juice of various fruits sweetened to taste. When the liquid is sufficiently cold, it said, pour it into a silver sorbetiere.

Let your imagination be your guide in combining fruit-flavored frozen concentrate with almond-flavored maraschino cherries to make the sherbets. Lime, lemon, orange concentrates, grape juice, apricot nectar, pineapple juice, all are delicious as the thirst quencher of your choice.

FLOWERING CHERRY SHERBETS

To make sherbets: Half fill stemmed glasses with fruit juice, either chilled or half frozen. Top each with scoops of one of the following sherbets or ices; garnish with whole maraschino cherry on a straw or with stemmed maraschinos.

CHERRY APRICOT SHERBET

1 can (1 pound 14 ounces) apricots
1 cup light cream
1 cup milk
2 tablespoons red maraschino cherry syrup
2 tablespoons lemon juice
1 jar (8 ounces) red maraschino cherries, minced

Blend undrained apricots in electric blender or force through food mill; mix with cream, milk, cherry syrup and lemon juice. Pour into refrigerator trays; freeze until firm around edges. Beat with electric mixer until smooth and fluffy. Mix in minced cherries; freeze until firm.

CHERRY ICE

2¼ cups water
¾ cup sugar
½ cup red maraschino cherry syrup
1½ teaspoons grated lime peel
½ cup lime juice
1 jar (4 ounces) red maraschino cherries, minced

Mix water and sugar in saucepan; boil about 5 minutes, until light syrup consistency. Stir in cherry syrup, lime peel and lime juice. Pour into refrigerator tray; freeze until firm around edges. Beat until fluffy; mix in minced cherries. Return to tray; freeze until firm.

GARDENIA SHERBET

Half fill glasses with apricot nectar. Top with cherry apricot sherbet. Garnish with cherry-topped straw.

GLADIOLA SHERBET

Half fill glasses with limeade. Top with cherry apricot sherbet. Garnish with cherry-topped straw.

ORCHID SHERBET

Half fill glasses with pineapple juice. Add scoops of cherry ice. Garnish with cherry-topped straw.

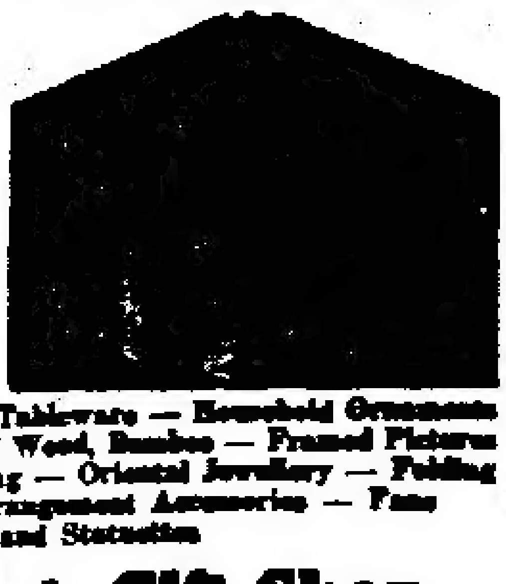
ORANGE BLOSSOM SHERBET

Half fill glasses with orangeade. Garnish with scoops of cherry-apricot sherbet.

CHERRY CHEESE TARTS

2 cups (no. 2½ can) sour, pitted, drained cherries
1 cup juice (drained cherry plus orange)
1 cup sugar
¼ cup cornstarch
⅛ teaspoon salt
¼ teaspoon allspice
⅛ teaspoon ground cloves
1 tablespoon lemon juice
8 baked tarts or 9-inch baked pie shell
1 cup shredded Cheddar cheese
½ pint whipping cream
3 tablespoons confectioners sugar

Drain juice from cherries and add enough orange juice to make 1 cup. Combine sugar, cornstarch, salt, allspice and cloves and stir into juice. Cook, stirring constantly, until thickened. Remove from heat and stir in cherries and lemon juice. Cool. Sprinkle bottom of warm tart shells with Cheddar cheese and pour in cherry filling. Just before serving, whip cream and fold in confectioners sugar. Spoon over tarts. Serves 8.

We Specialize in
Giftware of Quality
From the Orient

Lacquerware — Porcelain Tableware — Household Ornaments
Lanterns — Handiworks of Wood, Bamboo — Framed Pictures
Scrolls of Japanese Painting — Oriental Jewellery — Folding
Screens — Flower Arrangement Accessories — Fans
Dolls and Statuettes
Paramount Gift Shop
733 Danforth Ave. Toronto, Ont.
(1 Block East of Pape Ave.)
TELEPHONE HO. 3-7831
Store Hours: Mon., to Sat.: 9 a.m. to 6 p.m.
Excepting Friday 9 a.m. to 9 p.m.

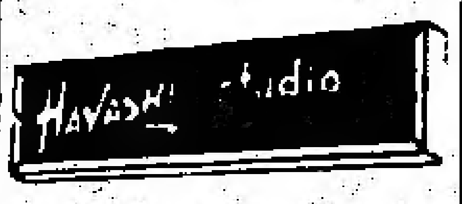
It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
Bill Wales
Insurance Agency
464 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

A. E. McKague, Q.C.
Barrister and Solicitor
NOTARY PUBLIC
1000 Northern Ontario Building
330 Bay Street (at Adelaide)
TORONTO

AUTO — FIRE — LIFE
ALL FORMS OF
INSURANCE
consult
KIYO TAMURA
TORONTO
Bus. 366-5813 Res. PL 9-8317

ERNEST JOMORI
Chartered Accountant
190 BLOOR ST. W. TORONTO

Custom Picture Framing
NISHIMURA
PICTURE FRAMES
1270 Yonge Street, Toronto 7, Ont.
SOUTH OF WOODLAWN



1364½ Queen W.
Toronto — LE. 2-6378

DANFORTH
SPORTING GOODS
Fishing Tackle and
Golf Equipment
851 Danforth Ave.,
Phone: HO. 3-7400

Formal
Rentals

Reserve
Now For
Weddings
ALNA
Of Toronto
CUSTOM MADE SUIT
437 DANFORTH AVE.

Need Ejection Seat For Safety . . .

Japanese Drivers Worst In World

TOKYO.—Japanese drivers are without a doubt among the worst drivers in the world, and the slaughter they produce on the roads goes to prove it.

The automobile is no way to get places rapidly in Japan, as any Japanese knows. But now the number of cars and trucks jamming Japan's narrow roads has reached the proportions where venturing forth is a risk to life and limb.

As the roads have become more crowded, drivers have apparently become more frustrated, and therefore more reckless. The traffic death toll goes up steadily from year to year.

Rules of the Road

Consistent disregard for the elementary rules of the road, violations of traffic regulations, and just plain discourtesy are more common in Japan than in any of the scores of countries on three continents.

This is so despite the fact that obtaining a driver's license is a costly and time-consuming process of supervised practice and the taking of multiple tests on subjects ranging from recognition of traffic signs to the working of an internal combustion engine.

The number of injured in traffic accidents is headed this year for a new record of 14,000, according to the national police agency.

The number of injured will also reach a new high of somewhere between 400,000 and 500,000 it is estimated.

Most of these fatalities and injuries occur at intersections. A high proportion are due to drunk drivers despite the fact that Japanese police clamp down hard on any driver they find who has had even a couple of beers with his lunch.

The road accident situation is getting worse instead of better. Japanese police estimate that the number of vehicles on the road will double in the next five years and the number of dead and injured will rise more than 80,000 per year.

8,494,053 Registered

There were 8,494,053 registered motor vehicles on the roads, including 857,120 motorcycles at the end of last June, according to the Japanese Ministry of Transportation.

The ministry estimates the number will nearly double to 16,061,000 by March, 1971.

Road discipline and courtesy are thrown out the window. The helpless driver who tries to leave a safe distance between his car and the one ahead finds himself being cut in on by everything from motorcycles to dump trucks.

Hand signals or any helpful indication or intent on the part of drivers ahead, are almost totally absent, and the hazards of drivers making branching turns from the far lane and to the general chanciness of the situation.

Affluence has added new pressures and dangers—to the traffic jam on Japan's highways.

Passing on Blind Curves

Some of the most daring passing on blind curves today is done by a type of driver easily indentified by his dark glasses, his long hair, and his car, which is one of the 800-cubic-centimeter models turned out by all the motor manufacturers in order to appeal to the small-salary family man but which is appropriated by this particular driver type for use as an imitation sports car.

Foreign residents of Japan report frequent misses in encounters with this type of "kamikaze" driver, and the tale is told of one exasperated American who forced the offender to stop, then threw his car keys into some nearby woods.

For the maimed and injured, and families of the dead there's the choice between endless litigation and the bite of the traffic liability "settler" who promises to arrange things out of court for a fee.

A recent survey showed that fully 98 percent of traffic accident victims in Japan settle their compensation claims out of court.

Compensation Settlement

Although compensation settlements for death occasionally range as high as $4,167, most of the settlements are ridiculously low, stemming from a wide-spread ignorance of illegal procedure on the part of the victims.

A survey showed that 90 percent received less than $694 in compensations.

In an effort to protect accident victims from falling prey to out-of-court "settlers," the Japanese bar association offers free advice and consultation on how to hire a regular lawyer at small expense.

But the only lasting solution is obviously road safety and the Transportation Ministry is even testing an ejection seat for car drivers to possibly save him.

Japan's "Peanuts" On The Danny Kaye TV Show

NEW YORK.—Singer Frankie Randall and the Peanuts—twin girl singer-dancers from Japan—join Danny Kaye and regulars Harvey Korman and Joyce Van Patten on "The Danny Kay Show" in color on the CBS television network Wednesday, Sept. 28 (10:00-11:00 p.m. PDT).

Kaye, with Harvey Korman, does a sketch about a Japanese chef on television. He introduces the Peanuts, who have appeared on "The Ed Sullivan Show" and "Continental Showcase" on the network. They sing and dance to "All Right, Okay, You Win"—in phonetically learned English.

Kaye talks to the Peanuts and Frankie Randall, then introduces Mrs. Misa Watanabe, Peanuts' manager and chaperone. Randall does his hit recording "The Spanish Flea," which is reprised in Japanese by Kaye and the Peanuts.

Japan's Military No. 1 In Non-communist Asia

TOKYO. — Japan's military forces have quietly emerged from post-war obscurity, making her the No. 1 power in non-Communist Asia and seventh in the world, according to a new "defense study" by Tokyo Univ.

This contemporary strength is reflected predominantly in Japan's Maritime Self - Defense Force (MSDF), the modern equivalent of the defunct Imperial Navy. Japan possesses approximately 42 destroyers of escort-type vessels, the most advanced of which are domestically built and equipped with guided "Tartar" and "Terrier" missiles.

In addition, Japan has seven up-to-date submarines on active duty plus three more under construction in Japanese shipyards

In 1966, at least 15 additional warships will join Japan's MSDF, thus giving it an aggregate displacement of almost 160,000 tons. Moreover plans are now underway by the MSDF to form a powerful triumvirate of anti-submarine hunger-killer air groups within the navy.

Experts say the fire power of Japan's "new army" is superior to that of the Imperial Army which had a peak strength during the war of more than 3 million men.

Japan's Air Self-Defense Force (ASDF) consists of more than 1300 warplanes, with about 300 supersonic F-104 "Starfighters" as the mainstay. Presently, the ASDF is in the process of completing a BADGE (Basic Air Defense Ground Environment) early warning system and also impoving its anti-aircraft weaponry with United States military assistance.

Recently, the defense agency announced plans to open negotiations with the U.S. Defense Dept. for importing technical knowledge about Nike-Hercules missiles so that the potent surface-to-air rockets can be manufactured locally.

Professor Tadasu Kawada of Tokyo Univ. says that Japan's military know-how is now being sought by such scientifically advanced nations as Australia and Israel. He says that India, Burma, Thailand, the Philippines and Formosa wish to purchase military supplies from Japan, mainly ammunition.

The New Canadian

Authorized as second class mail and for payment of postage in cash Post Office Department, Ottawa

T. UMEZUKI Publisher
K. C. TSUMURA English Editor
KEN MORI Japanese Editor And Advertising.

479 QUEEN ST. WEST
Toronto 2-B, Ont.
EMpire 6-5005

SUBSCRIPTION
$4.00 per 6 months
$7.00 per year

CLASSIFIED

Male Help Wanted

A LARGE manufacturing concern requires 2 bright young men for shipping department. Excellent opportunity for advancement. Four weeks paid vacations annually. Phone 352-2315 (Toronto).

Female Help Wanted

HOME sewers for sewing blouses. To deliver and pick up. Call Nellie 33-4588 or 363-3782 (Toronto).

SHIRT finishers. Experience not necessary. Will train. Apply Bestway Cleaners, 1518 Bayview Avenue, Toronto. Phone Mr. Sam Hagino, 481-4481 (Toronto).

OPERATORS experienced. Single needle machines. Work on cotton uniforms. Uniforms Registered, 773 King Street West, EM. 4-0125 (Toronto).

JUNIOR CLERICAL

WE have an immediate opening in our Buying Office for a young lady with an aptitude for figures and ability to operate a simple calculating machine.

Working involves general office duties, handling of purchase orders, invoices and extensions of such orders.

We operate toy and sporting goods stores throughout the Province. Small head office of six. Located near Davisville subway station in north Toronto.

Five day week. Hours 9–5.

Qualified and interested applicants please call Miss G. Locke for appointment at 485-0411.

JUNIOR BOOKKEEPER

BRIGHT young lady 20-33 years of age to fill a vacancy in our Buying Office.

Applicant must have minimum high school education, aptitude for figures and some knowledge of bookkeeping but will be trained and supervised by our office manager.

Potential and willingness to work will be her chief assets. Starting salary based on skills and experience.

Office located North Toronto near Davisville subway station. Small head office staff of six, other personnel located in our toy and sporting goods stores throughout Ontario.

Five day week. Hours 9–5.

For appointment please call Miss G. Locke at 485-0411.

Rooms To Let

ONE furnished room with [illegible] Harbord and Spadina. Phone [illegible] (Toronto).

TORONTO BUDDHIST CHURCH 918 Bathurst St.

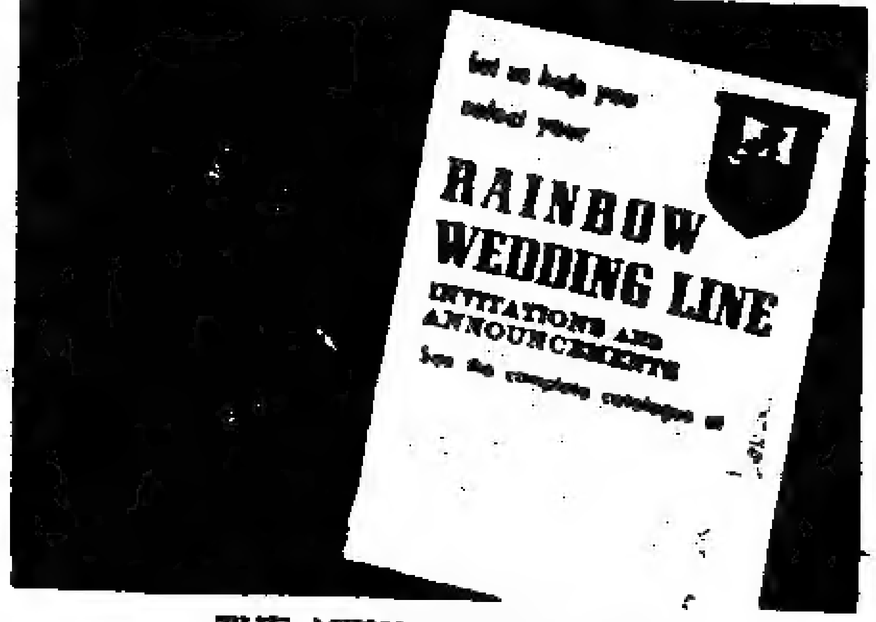
SUNDAY, SEPTEMBER 25, 1966

10:30 A.M. Religious School
11:00 A.M. Morning Service — Rev. Fumimaro Watanabe
2:00 P.M. Japanese Service — Rev. Fumimaro Watanabe

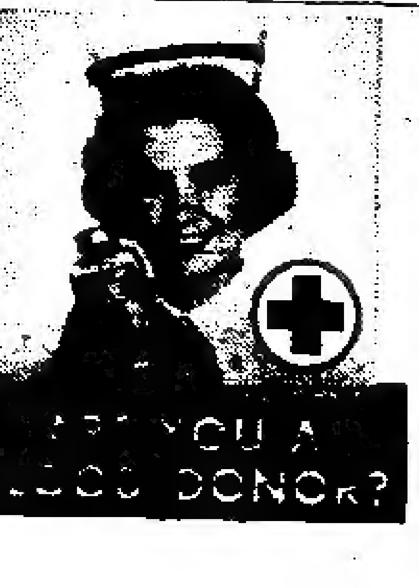
Specializing In Chinese Food

SAI WOO

Businessmen Luncheon
We Cater To Parties And Banquets
TAKE OUT SERVICE
Phone: EM. 3-7646 — EM. 8-0035
123A Dundas St. West — Toronto 2, Ont.
Parking At Bay & Dundas



THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto 2-B, Ont.



KINO'S MARKET
Red & White Food Store
Slocan City, B.C.
Phone 355-2211

Continental
Family Co-op
Japanese & Occidental Foods
460 Dundas St. W. — Toronto
EM. 6-5589 and EM. 6-5711

Why Take A Chance?
"Our Specialty"
For Your Diamond and Custom Jewellery
TAKARA JEWELLERS
21 Dundas Sq. Toronto, Suite 1103. Phone 363-0552
Mon. — Fri. 9—6, Sat. 9—1.
Eve. By Appointment
Miro Kawaguchi, Art Watanabe